

October 18, 2024

Dear families of GPS:

As a reminder, Wednesday, October 23 is an early release day to allow for our staff professional development.

Parent Portal

The GPS Parent Portal is a data warehouse for families to view the academic history of their children at GPS. [Visit our web page](#) dedicated to what can be found in the Portal, how you can understand each of the data points, and how to view results of the GPS (LinkIt) Benchmarks for your children in grades 3-8. In addition, there is another [webpage dedicated to the many others resources](#) provided for families including Aspen, Schoology, Scoir, and ParentLink. Detailed information on how to log in is available for each tool.

Safety & Security Forum

On Wednesday, I was joined by Greenwich Police Department's Chief Jim Heavey and Sgt. John Thorne and GPS' Interim Director of School Safety Brent Reeves at Cos Cob School for a robust conversation on the many different safety topics that you have asked about. In case you missed it, or want to review it again, head to the district's [YouTube channel](#) to watch it in its entirety.

Holiday Aid Thanksgiving Program - Making a Difference in the Lives of Others

The [Greenwich Department of Human Services Fund](#) is seeking monetary donations or \$25 gift cards to Acme, ShopRite, or Stop & Shop to be distributed to Greenwich families that need to purchase the food items necessary for a holiday meal, with a deadline of Thursday, November 21. Gift cards can be dropped off at the Department of Human Services located on the third floor at Town Hall and you can also [donate online](#). For more information, contact Jamie Annunziato at (203) 622-3715 or jamie.annunziato@greenwichct.gov.

Greenwich Youth Book Walk Saturday

The First Selectman's Youth Commission invites all fourth and fifth grade students to participate in the Greenwich Youth Book Walk, scheduled for tomorrow, October 19 from 2:00-4:00 PM at YWCA Greenwich. Each participant must complete the registration form, create a 22" x 28" poster presentation of a book of interest, and follow specific guidelines to complete their work. For more information, see [their flyer](#) or [register online](#).

Twelfth Night at the Blackbox Theater

Are you seeking a good laugh? If so, come see "[Twelfth Night](#)." The GHS Theater Arts Department will be presenting six shows of Shakespeare's "Twelfth Night," a hilarious comedy about love, mischief, and mistaken identity. The talented students in this production have been working endlessly since late May. Tickets are \$10 each, and can be [purchased online](#) or at the Blackbox Theater. Showtimes are:

- Tonight, October 18 at 7:30 PM

- Tomorrow, October 19 at 7:30 PM
- Thursday, October 31 at 4:00 PM
- Friday, November 1 at 7:30 PM
- Saturday, November 2 at 5:00 PM & 8:00 PM

CMS Building Committee Community Engagement Forum

The Central Middle School Building Committee invites members of the community to a virtual-only public forum on Tuesday, October 29 from 7:00-8:00 PM. Representatives from the Building Committee and the project's team of professionals will be in attendance to share information about the campus design as well as the project's timeline, phases and logistics. Attendees will have an opportunity to submit questions in real-time during the forum. Questions can also be submitted in advance via the [CMS Building Committee webpage](#) until 12:00 PM on Friday, October 25. The session will be broadcast live on [Zoom](#) (or dial (646) 558 8656 and use Webinar ID: 899 0104 8747) and recorded for future viewing. Videos of previous forums and associated Q&A documents are also available on the [CMSBC webpage](#).

Turkey Trot 2024

The [Greenwich Alliance for Education](#) tells us that [Turkey Trot 2024 registration](#) is now open. Join them for a 5K and 1 mile run/walk, a wonderful Thanksgiving weekend tradition on Saturday, November 30 that begins at Arch Street Teen Center and loops through Bruce Park. Start times are 9:30 AM for the 1 mile and 10:00 AM for the 5K. [Sign up now](#) to help your school win bragging rights in the school competition. Adults are \$30 through October 27 and \$40 after (race day - \$50). Children (13 and under) are \$15. Prices exclude processing fees. T-shirts are guaranteed only for participants registered by Friday, November 8 and picked up by 8:30 AM on race day.

Hispanic Heritage Essay Contest

Middle and high school students can participate in the 17th Annual Hispanic Heritage Essay Contest. Submissions will be accepted through October 31. This year's topic is for students to tell how they connect with Hispanic culture. Prizes include a \$3,000 scholarship and iPads. More information, including the official rules, please [see their flyer](#).

Election Day Vacation Camp

Tuesday, November 5 is Election Day and schools are closed. But our community partner, the YMCA of Greenwich, offers safe and affordable child care for days like this for children ages 3-10 years, running from 9:00 AM-4:00 PM, with options for early drop off and late stay. The Vacation Camp program offers tons of creative, engaging, and fun choices of activities, including arts & crafts, gym games, pool time, fitness classes, and so much more. For more information, head to the [YMCA's after school web page](#).

Hocus Pocus

Our friends at the River House Adult Day Center are hosting a free indoor family viewing for the entire GPS community of Disney's Hocus Pocus on Friday, October 25 at 7:00 PM. [River House](#) is an accredited medical model adult day center serving Greenwich, Stamford, and the

surrounding areas. For more information, [see their flyer](#).

Children's AuthorsLive

Our friends at the Greenwich Library are presenting bestselling children's author Adam Gidwitz on Sunday, November 3 for this year's Children's AuthorsLive event. He will be sharing the inspiration behind his books, and children will have the opportunity to have their books signed by the author. Families can register on the [Library's website calendar](#) or [see their flyer](#) for more details.

Have a wonderful weekend!

Dr. Toni Jones
Superintendent of Schools

18 de octubre de 2024

Queridas familias de GPS:

Como recordatorio, El miércoles 23 de octubre es un día de salida temprana, para permitir el desarrollo profesional de nuestro personal.

Portal para padres

El Portal para padres de GPS es un almacén de datos para que las familias vean el historial académico de sus hijos en GPS. [Visita nuestra pagina web](#) dedicado a lo que se puede encontrar en el Portal, cómo puede comprender cada uno de los puntos de datos y cómo ver los resultados de los puntos de referencia de GPS (LinkIt) para sus hijos en los grados 3-8. Además, hay otro [página web dedicada a los muchos otros recursos](#) proporcionado para familias que incluyen Aspen, Schoology, Scoir y ParentLink. Información detallada sobre cómo iniciar sesión está disponible para cada herramienta.

Foro de seguridad y protección

El miércoles me acompañaron el jefe del Departamento de Policía de Greenwich, Jim Heavey, y el sargento. John Thorme y el director interino de seguridad escolar de GPS, Brent Reeves, en la escuela Cos Cob para una conversación sólida sobre los diferentes temas de seguridad sobre los que ha preguntado. En caso de que se lo haya perdido o quiera revisarlo nuevamente, diríjase al sitio web del distrito. [canal de youtube](#) para verlo en su totalidad.

Programa de Acción de Gracias de Holiday Aid: marcando la diferencia en la vida de los demás

El [Fondo del Departamento de Servicios Humanos de Greenwich](#) es buscando donaciones monetarias o tarjetas de regalo de \$25 para Acme, ShopRite o Stop & Shop para distribuir las a las familias de Greenwich que necesitan comprar los alimentos necesarios para una comida festiva, con una fecha límite del jueves 21 de noviembre. Las tarjetas de regalo se pueden entregar en el Departamento de Servicios Humanos ubicado en el tercer piso del Ayuntamiento y también puede [donar en línea](#). Para más información, comuníquese con Jamie Annunziato al (203) 622-3715 o jamie.annunziato@greenwichct.gov.

Caminata del libro juvenil de Greenwich el sábado

La Comisión Juvenil del Primer Concejal invita a todos los estudiantes de cuarto y quinto grado a participar en la Caminata del Libro Juvenil de Greenwich, programada para mañana 19 de octubre de 2:00 a 4:00 p. m. en YWCA Greenwich. Cada participante debe completar el formulario de inscripción, crear una presentación en póster de 22" x 28" de un libro de su interés y seguir pautas específicas para completar su trabajo. Para obtener más información, consulte [su folleto](#) o [registrarse en línea](#).

Duodécima noche en el teatro Blackbox

¿Estás buscando una buena risa? Si es así, ven a ver "duodécima noche." El Departamento de Artes Teatrales de GHS presentará seis funciones de "Twelfth Night" de Shakespeare, una

divertida comedia sobre el amor, las travesuras y la identidad equivocada. Los talentosos estudiantes de esta producción han estado trabajando sin cesar desde que lcomió mayo. Los boletos cuestan \$10 cada uno y pueden ser [comprado en línea](#) o en el Teatro Blackbox. Los horarios son:

- Esta noche 18 de octubre a las 19:30 horas.
- Mañana 19 de octubre a las 19:30 horas
- Jueves 31 de octubre a las 16:00 horas
- Viernes 1 de noviembre a las 19:30 h.
- Sábado 2 de noviembre a las 17:00 y 20:00 horas

Foro de participación comunitaria del Comité de construcción de CMS

El Comité de Construcción de la Escuela Secundaria Central invita a los miembros de la comunidad a un foro público exclusivamente virtual el martes 29 de octubre de 7:00 a 8:00 p.m. Estarán presentes representantes del Comité de Construcción y el equipo de profesionales del proyecto para compartir información sobre el diseño del campus, así como el cronograma, las fases y la logística del proyecto. Los asistentes tendrán la oportunidad de enviar preguntas en tiempo real durante el foro. Las preguntas también pueden enviarse con antelación a través del [Página web del Comité de Construcción de CMS](#) hasta las 12:00 horas del viernes 25 de octubre. La sesión se retransmitirá en directo por [Zoom](#) (o marque (646) 558 8656 y use el ID del seminario web: 899 0104 8747) y se grabará para verlo en el futuro. Los vídeos de foros anteriores y los documentos de preguntas y respuestas asociados también están disponibles en el [página web del CMSBC](#).

Trote del Pavo 2024

El [Alianza de Greenwich para la Educación](#) nos dice que [Inscripción Trote del Pavo 2024](#) ya está abierto. Únase a ellos para una carrera/caminata de 5 km y 1 milla, una maravillosa tradición del fin de semana de Acción de Gracias el sábado 30 de noviembre que comienza en Arch Street Teen Center y recorre Bruce Park. Los horarios de inicio son a las 9:30 a. m. para la carrera de 1 milla y a las 10:00 a. m. para la carrera de 5 km. [Regístrate ahora](#) para ayudar a su escuela a ganar derechos de fanfarronear en la competencia escolar. Los adultos pagan \$30 hasta el 27 de octubre y \$40 después (el día de la carrera: \$50). Los niños (menores de 13 años) pagan \$15. Los precios excluyen los gastos de procesamiento. Las camisetas están garantizadas solo para los participantes registrados antes del viernes 8 de noviembre y recogidos antes de las 8:30 a. m. del día de la carrera.

Concurso de ensayos sobre la herencia hispana

Los estudiantes de secundaria y preparatoria pueden participar en el 17° Concurso Anual de Ensayos sobre la Herencia Hispana. Se aceptarán presentaciones hasta el 31 de octubre. El tema de este año es que los estudiantes cuenten cómo se conectan con la cultura hispana. Los premios incluyen una beca de \$3,000 y iPads. Más información, incluidas las reglas oficiales, por favor. [ver su folleto](#).

Campamento de vacaciones el día de las elecciones

El martes 5 de noviembre es el día de las elecciones y las escuelas están cerradas. Pero

nuestro socio comunitario, el YMCA de Greenwich, ofrece cuidado infantil seguro y asequible para días como este para niños de 3 a 10 años, de 9:00 a. m. a 4:00 p. m., con opciones para dejar a sus hijos temprano y quedarse tarde. El programa Vacation Camp ofrece toneladas de opciones de actividades creativas, atractivas y divertidas, que incluyen artes y manualidades, juegos de gimnasio, tiempo en la piscina, clases de acondicionamiento físico y mucho más. Para obtener más información, dirígete a la [YMCAes después pagina web de la escuela](#).

Hocus Pocus

Nuestros amigos del River House Adult Day Center organizarán una visualización familiar gratuita en el interior para toda la comunidad GPS de Hocus Pocus de Disney el viernes 25 de octubre a las 7:00 p.m. [Casa del río](#) es un centro de día para adultos modelo médico acreditado que presta servicios en Greenwich, Stamford y sus alrededores. Para más información, [ver su folleto](#).

Autores infantiles en vivo

Nuestros amigos de la Biblioteca de Greenwich están presentando el exitoso autor infantil Adam Gidwitz el domingo 3 de noviembre para el evento Children's AuthorsLive de este año. Él compartirá la inspiración detrás de sus libros y los niños tendrán la oportunidad de que el autor firme sus libros. Las familias pueden registrarse en el [Calendario del sitio web de la biblioteca](#) o [ver su folleto](#) para más detalles.

¡Que tengas un maravilloso fin de semana!

Dr. A.S. Tony Jones
Superintendente de Escuelas

Este documento de la Junta Directiva de Educación o de las Escuelas Públicas de Greenwich, cuyo original está en inglés, ha sido traducido al español a manera de cortesía. Cualquier contradicción entre los dos documentos es accidental. En caso de existir contradicciones, la información de la versión en inglés será la que prevalezca.